

21. سُورَةُ الْأَنْبِيَاءِ

سُورَةُ الْأَنْبِيَاءِ

ఈ సూరహోలో చాలామంది ప్రవక్తల వృత్తాంతాలున్నాయి కావున దీనికి సూరతులో అంబియా' అనే పేరు ఇవ్వబడింది. ఇది మక్కాలో అతరింపజేయబడింది. ఇందులో 112 అయతులు ఉన్నాయి. విగ్రహారథనకు విరుద్ధంగా ఇబ్రాహీం ('అ.స.) పాటుపడింది; అన్యాయానికి విరుద్ధంగా లూత్ ('అ.స.) పోరాటం; సహనం వహించిన అయ్యాబ్ ('అ.స.); ఇస్కూ'యాల్, ఇద్దిన్ మరియు జూల్కిష్ణ్ ('అలైహిమ్ స. 1) గాథలు ఉన్నాయి. క్రోధానికి విరుద్ధంగా యూసున్ ('అ.స.) పడిన పాటు; 'జకరియా' ('అ.స.) మరియు సయ్యదా మర్క్యమ్ ('అలైహి స.) మొదలైన వారి విషయాలూ కూడా ఉన్నాయి.

అనంత కరుణామయుడు అపార కరుణాప్రదాత
అయిన అల్లాహ్ పేరుతో

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ

إِقْرَابَ لِلنَّاسِ حَسَابُهُمْ وَهُمْ فِي
غَفْلَةٍ مُّعْرِضُونَ

مَا يَأْتِيهِمْ مِّنْ ذَكْرٍ مِّنْ رَّبِّهِمْ مُّحَمَّدٌ بِلِلَا سَمْعَوْهُ
وَهُمْ يَلْعَبُونَ

لَاهِيَةً قُلُوبُهُمْ وَأَسْرُوا الْجَوَافِيَّ الَّذِينَ ظَلَمُوا هُنَّ
هُنَّ الْأَلَبَشُرُ وَمِنْكُمْ أَفَاتَوْنَ السَّمَرُ وَأَنْتُمْ
بُصِّرُونَ

قُلْ رَّبِّيْ يَعْلَمُ الْقَوْلَ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ

1. (*) మానవులతో లెక్క (తీసుకునే) సమయం సమీపించింది, అయినా వారు ఏమరుపాటులో పడి విముఖులై ఉన్నారు.¹

2. (కావున) వారి ప్రభువు తరఫునుండి వారి వద్దకు ఏ క్రొత్త సందేశం వచ్చినా, వారు దానిని పరిహాసించకుండా వినలేరు.

3. వారి హృదయాలు వినోద కీడలలో (అశ్వధ్ఘలో) మునిగిఉన్నాయి. మరియు వారిలో దుర్మార్గానికి పాల్గుడిన వారు రపళ్య సంప్రదింపులు చేసుకొని (ఇలా అంటారు): “ఏమీ? ఇతను (ముహమ్మద్) మీలాంటి ఒక సాధారణ మానవుడు కాడా?² అయినా మీరు చూస్తువుండి కూడా, ఇతని మంత్రజాలంలో³ చిక్కుకుపోతారా?”

4. (ముహమ్మద్) ఇలా అన్నాడు: “నా ప్రభువుకు ఆకాశంలోనూ మరియు భూమిలోనూ

1. అంబే పునర్థాన దినం.

2. అంబే ఆ కాలపు మక్కా ముఖ్యికులు, వారి తోటి మానవుడు ప్రవక్త కావడం నమ్మలేక పోయారు. కానీ ఈ కాలంలో కొందరు ప్రవక్తలను దైవాలుగా చేసుకుంటున్నారు.

3. అన్-సి'ఫ్రాలు: మంత్రజాలం, జాలవిద్య, మాయాజాలం. ఈవడం భుర్జాన్ అవతరణ క్రమంలో మొదటి సారి 74:24లో వచ్చింది.

పలుకబడే ప్రతిమాట తెలుసు. మరియు ఆయన సర్వం వినేవాడు, సర్వజ్ఞాడు.”

5. అలాకాదు! వారన్నారు: “ఇవి (ఈ సందేశాలు) కేవలం పీడకలలు మాత్రమే; కాదుకాదు! ఇతడే దీనిని కల్పించాడు; అలాకాదు! ఇతడోక కవి! (ఇతడు ప్రవక్తయే అయితే) పూర్వం పంపబడిన సందేశహరుల మాదిరిగా, ఇతనిని కూడా మా కొరకు ఒక అధ్యుత సూచన (ఆయత్)ను తెమ్చును!”

6. మరియు ఏరికి పూర్వం మేము నాశనం చేసిన ఏ పురవాసులు కూడా విశ్వసించి ఉండలేదు. అయితే! ఏరు మాత్రం విశ్వసిస్తారా?

7. మరియు నీకు పూర్వం కూడా (ఈ ముహమ్మద్!) మేము పురుషులను మాత్రమే ప్రవక్తలుగా చేసి పంపి, వారిపై దివ్యజ్ఞానాన్ని (వ్హాని) అవతరింపజేశాము. కావున మీకిది తెలియకుంటే హితబోధ గలవారిని (గ్రంథ ప్రజలను) అడగండి.

8. మరియు మేము వారికి (ఆ ప్రవక్తలకు) ఆహారం తినే ఆపసరంలేని శరీరాలను ఇవ్వాలేదు. మరియు వారు చిరంజీవులు కూడా కాలేదు.¹

9. ఆ పిదప మేము వారికి చేసిన వాగ్దానాలు పూర్తిచేశాము. కావున వారిని మరియు మేము కోరిన వారిని రక్కించాము. మరియు మితిమీరి ప్రవర్తించిన వారిని నాశనం చేశాము.

10. (ఈ మానవులారా!) వాస్తవంగా, మేము

وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ^①

بَلْ قَالُوا أَصْغَاهُ أَحْلَامٌ بِكِ افْتَرَاهُ بَلْ هُوَ
شَاعِرٌ فَلِيُّا سَمِاعَةً كَمَا أُرْسِلَ الْأَوْلَوْنَ^②

مَا آمَدْتُ قَبْلَهُمْ مِّنْ قَرْيَةٍ أَهْلَهُنَا أَفَهُمْ يُؤْمِنُونَ^③

وَمَا أَرْسَلْنَا نَبِيًّا إِلَّا إِرْجَاهُ الْأُنْوَحِيَّ إِلَيْهِ
فَسَئَلُوا أَهْلَ الْكِتَابَ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ^④

وَمَا جَعَلْنَاهُمْ بَجَدًا لَا يَأْكُلُونَ الطَّعَامَ
وَمَا كَانُوا أَخْلِدِينَ^⑤

لَمْ يَصِدْ قَبْلَهُمُ الْوَعْدَ فَإِذْ جَاءُهُمْ وَمَنْ نَشَاءُ وَأَهْلَكَنَا
الْمُسْرِفِينَ^⑥

لَقَدْ أَنْزَلْنَا إِلَيْكُمْ كِتَابًا فِيهِ ذُرْرُكُمْ أَفَلَا يَعْقِلُونَ^⑦

1. అంటే ఏ ప్రవక్తకు కూడా అమానుషులైన యోగ్యతలు ప్రసాదించబడలేదు. వారు (‘అలైహిమ్. స.) సాధారణ మానవుల్లాగానే ఉండేవారు, కానీ వారిపై అల్లాహ్ (సు.తా.) దివ్యజ్ఞానం (వ్హా) అవతరింపజేయబడుతూ ఉండేది. వారికి అల్లాహ్ (సు.తా.) తెలిపినది తప్ప మరే అగోచరజ్ఞానం లేదు. ఇంకా చూడండి, 5:75, 3:164, 13:38, 25:20.

మీ కొరకు ఒక గ్రంథాన్ని (బుర్జన్సు) అవతరింపజేశాము. అందులో మీ కొరకు ఉపదేశముంది. ఏమీ? మీరిది ఆర్థం చేసుకోలేరా?

11. మరియు దుర్మార్గానికి పాలవుడిన ఎన్ని సగరాలను మేము నిర్మాలించలేదు! మరియు వారి తరువాత మరొక జాతి వారిని పుట్టించాము!¹

12. మా శిక్ష (రావటం) తెలుసుకున్నప్పుడు వారు దాని నుండి పారిపోవటానికి ప్రయత్నించే వారు.

13. (అప్పుడు వారితో ఇలా చెప్పబడింది): “పారిపోకండి! మరలిరండి - మీరు అసుఖవిస్తున్న మీ సుఖసంపదల వైపుకు మరియు మీ ఇళ్ళవైపుకు ఎందుకంటే! మిమ్మల్ని ప్రశ్నించవలసి ఉంది!”

14. వారన్నారు: “అయ్యా మా దొర్మాగ్యం! నిస్సందేహంగా మేము దుర్మార్గులము.”

15. ఆ పిదప మేము వారిని కోయబడిన పైరువలే, చల్లారిన అగ్నివలే, చేసినంత వరకు వారి ఆరుపు ఆగలేదు.

16. మరియు మేము ఈ ఆకాశాన్ని, భూమిని మరియు వాటి మధ్య ఉన్నదంతా కేవలం వినోదం కొరకు సృష్టించలేదు.²

17. ఒకవేళ మేము కాలక్షేపమే చేయదలచుకుంటే, మేము మా వద్ద ఉన్న దానితోనే చేసుకునే వారం; వాస్తవానికి, ఇలా చేయడమే, మా ఉద్దేశ్యమై ఉంటే!

18. అలా కాదు! మేము సత్యాన్ని అసత్యం పై విసురుతాము. అది దాని తలను పగుల

وَكُنْ قَصِّنَا مِنْ قَرِيْبٍ كَانَتْ ظَالِمَةً وَأَنْشَانًا
بَعْدَهَا أَفَوْمًا أَخِرِينَ^①

فَلَمَّا أَحَسْتُو بَاسْنَارًا إِذَا هُمْ مِنْهَا يَرْكُضُونَ^②

لَا تَرْكُضُوا وَارْجِعُوا إِلَى مَا أُنْتُ فِتْنَمْ فِيهِ وَمَسِكِينَمْ
كَلَمْنُ سُكُلُونَ^③

قَالُوا لَوْيَنَانَارًا كُنَاطْلِمِينَ^④

فَمَا زَالَتْ تِلْكَ دَعْوَاهُمْ حَتَّى جَعَلْنَهُمْ حَمِيدًا
خَمِيدِينَ^⑤

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا لَا يَعْلَمُ^⑥

لَوْأَرْدَنَارَانَ سُتْغَدَلَهُو الْأَنْتَخَذْنَهُ مِنْ لَدُنَاهَ
إِنْ كُنَافِعِلِينَ^⑦

بَلْ نَقْنُفُ بِالْعَيْنِ عَلَى الْبَاطِلِ فَيَدْمَغُهُ قَاتِلًا

1. చూడండి, 17:17.

2. చూడండి, 10:5.

గొదుతుంది, అప్పుడు అది (అసత్యం) నశించి పోతుంది. మరియు మీరు కల్పించే కల్పనలకు, మీకు వినాశం తప్పదు.

19. మరియు ఆకాశాలలో మరియు భూమిలో ఉన్న సమస్తమూ ఆయనకు చెందినదే. మరియు ఆయనకు దగ్గరగా ఉన్నవారు, ఆయనను ఆరాధిస్తూ ఉన్నామని గర్మించరు మరియు (ఆయన ఆరాధనలో) అలసట కూడా చూపరు.¹

20. వారు రేయింబవళ్ళు ఆయన పవిత్రతను కొనియాడుతూ ఉంటారు, వారు ఎన్నడూ బలహీనత చూపరు.

21. ఏమీ? వారు భూలోకంసుండి ఆరాధ్య దైవాలను నియమించుకున్నారా? అవి (చనిపోయిన వారిని) మరల బ్రతికించి లేపగలవా?²

22. వాటి (భూమ్యకాశాల)లో అల్లాహు తప్ప ఇతర ఆరాధ్య దైవాలు ఉంటే అవి రెండూ నాశనమైపోయేవే కదా! కావున సింహాసనానికి ('అర్థకు) ప్రభువైన అల్లాహు! వారు కల్పించే కల్పనలకు అతీతుడు.³

23. తాను చేసేదానిని గురించి ఆయన (అల్లాహు) ప్రశ్నించబడడు, కానీ వారు ప్రశ్నించబడతారు.

هُوَ زَاهِقٌ وَلَكُمُ الْوَيْلُ مِنْ مَا تَصْفُونَ ⑩

وَلَهُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ عِنْدَهُ
لَا يَسْتَكِبُونَ عَنْ عِبَادَتِهِ وَلَا يَسْتَحِسُونَ ⑪

يُسَيِّحُونَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ لَا يَفْتَرُونَ ⑫

أَمْ أَخْدُدُ وَاللَّهُ مِنَ الْأَرْضِ هُمْ يُشَرُّونَ ⑬

لَوْ كَانَ فِيهَا إِلَهٌ إِلَّا اللَّهُ لَفَسَدَ تَابَاعِبُخَنَ
اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ عَمَّا يَصْفُونَ ⑭

لَا يُسْئِلُ عَمَّا يَفْعَلُ وَهُمْ يُسْأَلُونَ ⑮

1. చాలామంది వ్యాఖ్యాతలు ఏరిని దైవదూతలుగా పరిగణిస్తారు.

2. అంటే అవి చనిపోయిన వారిని మరల బ్రతికించి లేపలేవు, అని అర్థం. అంటే వారికి ఎలాంటి శక్తిలేదు. అలాంటప్పుడు వారు ఆ కల్పిత దైవాలను ఎందుకు ఆరాధించాలి?

3. ఒకవేళ అల్లాహు (సు.తా.)కు సాటిగా మరొక దైవం ఉండి ఉంటే, ఇద్దరి ఆధిపత్యం సంఘించేది. ప్రతి ఒక్కరూ తమ ఇచ్ఛానుసారంగా ప్రపంచాన్ని నడవగోరేవారు. దానివల్ల చిశ్యంలో ఇంత శాంతి ఉండకపోయేది. అల్లాకల్లోలం చెలరేగిపోయేది. మానవుల రాజ్యపాలన ఏదైతే భూమిలోని ఒక్కచిన్న భాగంమీద ఉందో, దానికి ఒకే ఒక్క ఉన్నత పాలకుడిని ప్రసిదేంట, లేక రాజు, లేక పైర్మెంటు మినిష్టర్సు నియమించుకుంటాము. అలాంటప్పుడు చిశ్యానామ్రాజ్య వ్యవస్థలో ఒకని కంటే ఎక్కువ పాలకులు ఉండి ఉంటే, అల్లాకల్లోలం చెలరేగదా? ఇంకా చూడండి, 6:100.

24. ఏమీ? వారు ఆయనను పదలి ఇతర అరాధ్య దైవాలను నియమించుకున్నారా? వారితో అను: “మీ నిదర్శనాన్ని తీసుకురండి!” ఇది (ఈ ఖుర్జాన్) నాతోపాటు ఉన్నవారికి హితబోధ; మరియు నా పూర్వీకుల కూడా (ఇలాంటి) హితబోధలుపచ్చాయి.” కానీ వారిలో చాలామంది సత్యాన్ని గ్రహించలేదు, కావున వారు విముఖులై పోతున్నారు.

25. మరియు మేము, నీకు పూర్వం ఏ ప్రవక్తను పంపినా: “నిశ్చయంగా, నేను (అల్లాహ్) తప్ప మరొక అరాధ్యాదు లేదు! కావున మీరు నన్నే ఆరాధించండి.” అని దివ్యజ్ఞానం (విష్ణు) ఇచ్చి పంపాము.

26. వారంటున్నారు: “అనంత కరుණా మయునికి సంతాపముంది!” అని. ఆయన సర్వోపాలకు అతీతుడు, (అల్లాహ్) సంతాపంగా పరిగణించబడే) వారు కేవలం గౌరవనీయులైన (ఆయన) దాసులు మాత్రమే!¹

27. వారు ఆయన (అనుమతించక) ముందు మాట్లాడలేరు. మరియు వారు (దేవదూతులు) ఆయన ఆజ్ఞలనే పాటిస్తూ ఉంటారు.²

28. ఆయనకు, వారికి ప్రత్యక్షంగా (ముందు) ఉన్నదీ మరియు వారికి పరోక్షంగా (గోప్యంగా) ఉన్నదీ, అంతా తెలుసు. వారు, ఆయన సమ్మతించిన వారికి తప్ప ఇతరుల కొరకు సిఫారసు చేయలేరు.³ వారు, ఆయన భీతివలన

أَمْ اتَّخَذُوا مِنْ دُوْنِهِ إِلَهَةً قُلْ هَاتُوا
بُرْهَانَكُمْ هَذَا ذِكْرُ مَنْ تَعْرَفُ وَذِكْرُ مَنْ
قَبْلِكُمْ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ الْحَقَّ
فَهُمْ مُعْرِضُونَ ④

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا نُوحِي
إِلَيْهِ أَنَّهُ لِلَّهِ إِلَّا إِنَّمَا قَاتَلُوكُمْ ⑤

وَقَالُوا اتَّخَذَ الرَّحْمَنُ وَلَدًا سُبْحَانَهُ بَلْ عَبَادُ
مُكَرْمُونَ ⑥

لَا يَقُولُونَهُ بِالْقَوْلِ وَهُمْ بِاُمْرِهِ يَعْمَلُونَ ⑦

يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ
وَلَا يَشْعُرُونَ إِلَّا لِمَنِ ارْتَضَى وَهُمْ مِنْ
خَشِيتِهِ مُشْفِقُونَ ⑧

1. చూడండి, 19:92.

2. ఈ ఆయకే ముఖ్యకీనులు దేవదూత (అ.స.)లను అల్లాహ్ (సు.తా.) బిడ్డలుగా పరిగణించే విషయాన్ని ఖండిస్తుంది. దేవదూత (అలైహిమ్ స.)లు అల్లాహ్ (సు.తా.) సృష్టించిన దాసులు మరియు ఆయన ఆజ్ఞలను పాటిస్తూ ఉంటారు.

3. చూడండి, 2:255 దీనితో వ్యక్తమయ్యేది ఏమిటంచే ప్రవక్తలు మరియు 'సాతెహీన్'లే గాక దైవదూతులు కూడా, అల్లాహ్ (సు.తా.) అనుమతించిన వారికి మాత్రమే సిఫారసు చేయగలరు. ఇంకా చూడండి, 10:3 19:87, 20:109, 53:26.

భయకంపితులై ఉంటారు. (1/8)

29. * వారి (దేవదూతుల)లో ఎవరైనా: “నిశ్చయంగా, అయినే కాక, నేను కూడా ఒక ఆరాధ్య దైవాన్ని.” అని అంటే, అలాంటి వానికి మేము సరకశిక్క విధిస్తాము.¹ మేము దుర్మార్గులను ఇదేవిధంగా శిక్కిస్తాము.

30. ఏమీ? ఈ సత్యతీరస్కారులకు తెలియదా (చూడలేదా)? వాస్తవానికి భూమ్యకాశాలు (బక్క ఒక్క భూతికాంశంగా) కలుసుకొని ఉండేవనీ; అయితే! మేమే వాటిని పగులగొట్టి వేరు చేశామని?² మరియు మేము ప్రతి ప్రాణిని నీటినుండి పుట్టించాము.³ ఇకనైనా వారు విశ్వసించరా?

وَمَنْ يَقُلُّ مِنْهُمْ إِنَّ اللَّهَ مِنْ دُونِهِ فَذَلِكَ
بِحَرْجٍ نَّاهِيَةُ جَهَنَّمَ كَذَلِكَ نَجِزِي الظَّالِمِينَ

أَوْلَئِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضَ كَانَتَا تَرْقَى فَفَتَّقْنَاهُمَا وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ
كُلَّ شَيْءٍ حَيًّا إِقْلَاكَ لَيُؤْمِنُونَ

1. ఇది ఒక ఉదాహరణమే. ఇలా సంభవించనవసరం లేదు. అంటే దైవదూతులు ఎన్నడూ అలా చేయరు. ఒకవేళ వారు అలాచేస్తే, వారు ('అలైపిమ్. స.) కూడా శిక్కించబడతారు. ఈ విధమైన ఉదాహరణలకు చూడండి, 43:81 మరియు 39:65.

2. ఇదే సైంటిష్టులు పలికే Big Bang Theory. ఈ అయితే అవతరింపజేయబడినప్పుడు అరేబియా వాసులకు ఏ విధమైన సైన్సు జ్ఞానం లేదు. ఈ Big Bang Theory ఇప్పు డిప్పుడే ఆవిష్కరించబడింది. ఈ ఖుర్జాన్ ను దైవప్రవక్త ('సుఅసు) ప్రాయిలేదు, ఎందు కంటే అతను నిరక్కరాస్యుడని మక్కా ప్రజలందరికి తెలుసు. ఆ కాలపు విద్యాంసులకు కూడా ఇలాంటి సైన్సు విషయాల జ్ఞానం ఉండేది కాదు. దీనితో ఈ ఖుర్జాన్ దివ్యావిష్కృతి అని నిరూపించబడుతోంది. దాదాపు వేయి కంటే ఎక్కువ అయతులలో ఈ విధమైన సైన్సు విషయాలు పేర్కొనబడ్డాయి. వాటిలో కొన్ని ఇప్పుడిప్పుడే పరిశోధించబడి నిరూపించబడ్డాయి. వాటిలో ఏ ఒక్క ఆవిష్కారం కూడా ఖుర్జాన్లో పేర్కొనబడ్డ విషయం తప్పని నిరూపించలేదు. ఇంకా ఎన్నో నిరూపించబడనున్నాయి.

ఈ కాలపు Modern Astrophysicists లందరి అభిప్రాయం ఏమిటంటే: ఈ విశ్వమంతా ఒకే ఒక మూల ద్రవ్యం ప్రాణ్డిజన్ పరమాణువు నుండి స్ఫైర్షించబడింది. తరువాత ఆ ప్రాణ్డిజన్ పరమాణువులు గురుత్వాకర్షణశక్తి పల్ల కలుపబడి అనేక పదార్థాల సముదాయం ఏర్పడి, తరువాత అది పగలగొట్టబడటం పల్ల Galaxies, Nebulae and Solar systems, అంటే నక్కల సముదాయం ఏర్పడింది. ఇదంతా జరగటానికి ఎంతో శక్తి (Energy) కావాలి. కాబట్టి, ఇదంతా చేసే శక్తి గలవాడు, సర్వస్ఫూర్ఖికి అధారభూతుడైన అల్లాహ్ (సు.తా.) మాత్రమే. ఇంకా చూడండి, 51:47.

3. ఈ విషయం కూడా ఇప్పుటి సైంటిష్టులందరూ అంగీకరిస్తారు. అంటే ప్రతిజీవి నీటినుండి పుట్టించబడిందని. జీవకణం (Cell)లోని అత్యధిక భాగం Protoplasm అందులో కూడా అత్యధికభాగం (దాదాపు 72%) నీరే.

31. మరియు భూమి వారితో పాటు కదలకుండా ఉండాలని మేము దానిలో స్థిరమైన పర్యవ్యతాలను (మేకులవలే) నాటాము. మరియు వారు (ప్రజలు) మార్గదర్శకత్వం పొందాలని మేము దానిలో విశాలమైన మార్గాలను కూడా ఏర్పాటుచేశాము.

وَجَعَلْنَا فِي الْأَرْضِ رَوَاسِيًّا أَنْ تُمْبَدِّلَ بِهِمْ وَجَعَلْنَا
فِيهَا مَغَاجًا سَبِيلًا لِلْعَذَابِ يَمْهُدُونَ ⑦

32. మరియు మేము ఆకాశాన్ని సురక్షిత
మైన కప్పగాచేశాము. ² అయినా వారు
అందులోని సూచన(ఆయాతీ)ల నుండి
విముఖులవుతున్నారు.

وَجَعَلْنَا السَّمَاءَ سَقْفًا مَّحْقُوقًا لِّوَهْرُونَ إِلَيْهَا
مُعْرَضُونَ

33. మరియు రేయింబవళ్నను మరియు
సూర్యచంద్రులను సృష్టించినవాడు ఆయనే.
అవి తమతమ కక్ష్యలలో తెలియాడుతూ
(తిరుగుతూ) ఉన్నాయి.

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ وَالشَّمْسَ
وَالْفَمْرَأَ كُلُّنَّ فِي كُلِّ أَكْثَرٍ يَسْبِحُونَ ②

34. మరియు (ఓ ప్రవక్తు!) నీకు పూర్వం
మేము ఏ మానవనికి కూడా శాశ్వత జీవితాన్ని
ప్రసాదించలేదు.³ ఏమీ? ఒకవేళ నీవు మరణిస్తే!
వారు మాత్రం శాశ్వతంగా సజీవులుగా
(చిరంజీవులుగా) ఉంటారా?⁴

وَمَا جَعَلْنَا لِيَسْرِيرُ مِنْ قَبْلِكَ الْخَلْدُ أَفَإِنْ
قِتَّ فَهُمُ الْخَلِدُونَ (٢)

35. ప్రతి ప్రాణి మృత్యువును చవిచూస్తుంది.
మరియు మేము మీ అందరినీ, మంచి మరియు
చెడు స్థితులకు గురిచేసి పరీక్షిస్తాము.⁵ మరియు
మీరందరూ మా వైపునకే మరలింపబడతారు.

**كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ وَنَبْلُوكُمْ
بِالشَّرِّ وَالْخَيْرِ فِتْنَةٌ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِجَهَنَّمِ**

36. మరియు ఈ సత్యతిరస్కారులు నిమ్న చూసినప్పుడ్లా నీతో పరిహసమాడే వైభరిని

وَإِذَا رَأَكَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ يَتَحَدُّونَكَ

1. చూడండి, 16:15.
 2. చూడండి, 13:2.
 3. చూడండి, 3:144.
 4. చూడండి, 39:30.

5. మీలో ఎవరు కృతజ్ఞులో మరియు ఎవరు సహానం వహించని కృతఫ్యులో చూడటానికి. మంచి సితిలో అల్లొహా(సు.తా.)కు కృతజ్ఞులవటం మరియు దురావసలో సహానం వహించటమే విశ్వాసుల లక్ష్మణాలు.

మాత్రమే అవలంబిస్తూ (ఆంటారు):¹ “ఏమీ? మీ ఆరాధ్య దైవాలను గురించి (నిర్దక్షయంగా) మాట్లాడే వ్యక్తి ఇతనేనా?” ఇక వారేమో అనంత కరుణామయుని ప్రస్తావన వచ్చి నపుడు! వారే, సత్యాన్ని తిరస్కరిస్తున్నారు.

37. మానపుడు అత్రగాడుగా (తొందరపాటు జీవిగా) పుట్టించబడ్డాడు.² త్వేరలోనే నేను మీకు నా మాచనలు చూపుతాను, కావున నన్ను తొందరపెట్టకండి.³

38. మరియు వారంటున్నారు: “మీరు సత్యవంతులే అయితే ఈ వాగానం (బెదిరింపు) ఎప్పుడు నెరవేరసున్నది?”⁴

39. ఒకవేళ, ఈ సత్యతిరస్కారులు, ఆ సమయాన్ని గురించి తెలుసుకొని ఉంపే ఎంత బాగుండేది! ఆప్పుడు వారు ఆ అగ్నిసుండి తమ ముఖ్యాలను గానీ, తమ వీపులను గానీ కాపాడు కోలేరు. మరియు వారికెలాంటి సహాయం కూడా లభించదు.

40. వాస్తవంగా, అది వారిపై అకస్మాత్తుగా వచ్చిపడి వారిని కలవరపెడుతుంది.⁵ వారు దానిని నివారించనూ లేరు మరియు వారి కెలాంటి వ్యవధికూడా ఇవ్వబడదు.

41. మరియు (ఈ ముహమ్మద్!) వాస్తవానికి, నీకు పూర్వం కూడా ప్రవక్తలు ఎగతాళి చేయ బడ్డారు, కానీ ఆ వెక్కిరించిన వారిని, వారి ఎగతాళియే చుట్టుకున్నది.⁶

إِلَاهُنَّ وَآهَدَا الَّذِي يَذْكُرُ الْهَتَّمُ وَهُمْ
بِذِكْرِ الرَّحْمَنِ هُمُّ كُفَّارُونَ ⑥

خَلَقَ الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ سَأَوَيْكُمْ إِلَيْنِي
فَلَا تَسْتَعْجِلُونِ ⑦

وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ⑧

لَوْيَعْلَمُ الَّذِينَ كَفَرُوا حِينَ لَمْ يُكْفُونَ عَنْ
وُجُوهِهِمُ الظَّارِئَةِ وَلَا عَنْ ظُهُورِهِمْ
وَلَا هُمْ يُنَصَّرُونَ ⑨

بَلْ تَأْتِيهِمْ بَغْتَةً فَتَهْمِمُهُمْ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ
رَدَّهَا وَلَا هُمْ يُنَظَّرُونَ ⑩

وَلَقَرِبَ اسْتُهْزَئِي بِرُسُلِي مِنْ قِبَلَكَ فَحَاقَ
بِالَّذِينَ سَخَرُوا مِنْهُمْ مَا كَانُوا بِهِ
يَسْتَهْزَئُونَ ⑪

1. చూడండి, 25:41.

2. మానపునికి సహాయం లేదు. చూడండి, 17:11.

3. చూడండి, 16:1, అంచే తీర్చున్నదినం రాసున్నది.

4. దీని జవాబుకై చూడండి, 7:187.

5. తబ్బాతు: perplex, stupify, కలవరపెట్టు, చికాకుపరచు, తెలివితేటలను పోగొట్టు.

6. ఇటువంటి అయత్కు చూడండి, 6:10.

42. ఇలా అను: “రేయింబవళ్ళు మీమ్మల్ని అనంత కరుණామయుని (శిక్క) సుండి ఎవడు కాపాడగలడు?” అయినా వారు తమ ప్రభువు స్నేరణసుండి విముఖులవుతున్నారు.

43. లేక! వారిని మా (శిక్క) సుండి కాపాడటానికి మేము తప్ప వేరేదైవాలు ఎవరైనా ఉన్నారా? వారు (ఆ దైవాలు) తమకు తామే సహాయం చేసుకోలేరు మరియు వారు మా సుండి కాపాడుకోసూ లేరు.

44. అయినా! మేము వారికి మరియు వారి తండ్రితాతలకు చాలాకాలం వరకు సుఖ సంతోషాలను ఇస్తూ వచ్చాము. అయితే! వారు చూడటం లేదా వాస్తవానికి, మేము భూమిని, దాని అన్ని వైపులసుండి తగ్గిస్తున్నామని?¹ అయినా! వారు ఆధిక్యత వహించగలరని భావిస్తున్నారా?

45. (ఒ ముహమ్మద్!) వారితో అను: “నేను కేవలం దివ్యజ్ఞానం (వ్హీ) అధారం గానే మీమ్మల్ని హాచ్చరిస్తున్నాను.” కానీ చెచిటివారిని, ఎంత హాచ్చరించినా, వారు పిలువును వినలేరు కదా!

46. మరియు ఒకవేళ నీ ప్రభువు శిక్క, కొంత వారికి పడితే వారు: “అయ్య మా పాడుగాను! వాస్తవానికి, మేము దుర్మార్గులుగా ఉండేవారం.” అని అంటారు.

47. మరియు పునరుత్థానదినమున మేము సరిగ్గా తూచే త్రాసులను ఏర్పాటుచేస్తాము, కావున ఏ వ్యక్తికి కూడా ఏ మాత్రం అన్యాయం జరుగదు. ఒకవేళ అవగింజంత కర్కె ఉన్నా

قُلْ مَنْ يَحْكُمُ كُمْ بِإِيمَانٍ وَالَّذِي أَرْمَى مِنَ الرَّحْمَنِ
بَلْ هُوَ عَنِ ذِكْرِ رَبِّهِمْ مُّعْرِضُونَ ④

أَمْ لَهُمْ إِلهٌ ثَالِثٌ مِّنْ دُوَيْنَا
لَا يَسْتَطِعُونَ نَصْرًا أَنْفُسُهُمْ وَلَا هُمْ مُّنْتَهٰ
يُصْحِبُونَ ④

بَلْ مَتَّعْنَا مَوْلَاهُ وَابْنَاهُمْ حَتَّى طَالَ
عَلَيْهِمُ الْعُمُرُ أَفَلَا يَرَوْنَ أَنَّا نَأْتَنَا بِالْأَرْضِ
نَنْقُصُهَا مِنْ أَظْرَافِهَا أَفَهُمُ الْغَلِيبُونَ ④

قُلْ إِنَّمَا أَنْذِرْكُمْ بِالْوُحْدَى وَلَا يَسْمَعُ الْقُلُومُ الدُّعَاءَ
إِذَا مَا يَنْذِرُونَ ④

وَلَئِنْ مَسَّتُهُمْ نَفْحَةٌ مِّنْ عَذَابِ رَبِّكَ
لَيَقُولُنَّ يُؤْلِكُنَا إِنَّا كُنَّا أَطْلَمِينَ ④

وَنَصَمُ الْمُوازِينُ الْقِسْطُ لِيَوْمِ الْقِيَمَةِ فَلَا تُنْظَلِمُ
نَفْشُ شَيْئًا وَإِنْ كَانَ مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِّنْ
حَرْدَلٍ أَتَيْنَا إِلَيْهَا وَلَكُنِّيَّنَا حِسَابِينَ ④

1. చూడండి, 13:41, అంటే విశ్వాసుల సంఖ్య క్రమక్రమంగా పెరగటం మరియు వారు ‘అరబ్ దేశాన్ని అక్రమించటం మరియు ముప్పొకుల సంఖ్య తగ్గిపోవటం మరియు వారి ఆధికారంలో సున్న భూమి దినదినానికి తగ్గిపోవటం.

మేము దానిని ముందుకు తెస్తాము. మరియు లక్కచూడటానికి మేమే చాలు!

48. మరియు వాస్తవానికి మేము, మూన్సా మరియు హోరూన్లకు ఒక గీటురాయిని మరియు దివ్యజ్ఞోతిని ('తొరాత్సు) ప్రసాదించి ఉన్నాము మరియు దైవభీతిగల వారికి ఒక హితబోధన.¹

49. వారికొరకు ఎవరైతే అగోచరుడైన తమ ప్రభువుకు భయపడతారో!² మరియు అంతిమ ఘుణియను గురించి భీతిపరులై ఉంటారో!

50. మరియు ఈ శుభప్రదమైన జ్ఞాపిక (బుర్జాన్)ను మేము అవతరింపజేశాము. ఏమీ? మీరు దీనిని నిరాకరిస్తారా? (1/4)

51. * మరియు వాస్తవానికి, మేము ఇంతకు పూర్వం ఇబ్రాహిమ్ కు కూడా మార్గదర్శకత్వం చేశాము మరియు ఆతనిని గురించి మాకు బాగా తెలుసు.³

52. ఆతను తన తండ్రి మరియు తన జాతి ప్రజలతో ఇలా అన్నప్పుడు: “మీరు భక్తితో ఆరాధిస్తున్న ఈ విగ్రహాలు ఏమిటి?”

53. వారన్నారు: “మేము మా తండ్రితాతలను, పీటిని ఆరాధిస్తూ ఉండగా చూశాము.”

54. (ఇబ్రాహిమ్) అన్నాడు: “వాస్తవానికి, మీరు మరియు మీ తండ్రితాతలు సృష్టింగా మార్గదర్శకత్వంలో పడిఉన్నారు.”

55. వారన్నారు: “ఏమీ? నీవు మా పద్ధతు ఏదైనా సత్యాన్ని తెచ్చావా? లేదా నీవు

وَلَقَدْ أَتَيْنَا مُوسَىٰ وَهُرُونَ الْفُرْقَانَ
وَضِيَاءً وَذِكْرًا لِّلْمُتَّقِينَ^①

الَّذِينَ يَخْشُونَ رَبَّهُمْ بِالْغَيْبِ وَهُمْ مِنَ
السَّاعَةِ مُشْفِقُونَ^②

وَهَذَا ذِكْرٌ مُّبِرْكٌ أَنْزَلْنَاهُ إِنَّمَا
مُنْكِرُونَ^③

وَلَقَدْ أَتَيْنَا إِبْرَاهِيمَ رُشْدًا مِّنْ قَبْلٍ وَكَذَّا
بِهِ عِلْمٌ^④

إِذْ قَالَ لَأَيْمَهُ وَقَوْمِهِ مَا هَذِهِ الْأَنْوَافُ
إِنَّمَا لَهَا عِكْفُونَ^⑤

قَالُوا وَجَدْنَا آبَاءَنَا لَهَا عِبَدِينَ^⑥

قَالَ لَقَدْ كُنْتُمْ أَنْتُمْ وَآبَاؤُكُمْ فِي ضَلَالٍ
مُّبِينٍ^⑦

قَالُوا أَرْجُحْنَا بِالْحَقِّ أَمْ أَنْتَ مِنَ الظَّعِينِ^⑧

1. అంటే దివ్యజ్ఞానమే నీతి నిజాయాతీలను పరీక్షించే గీటురాయి. కావున అబ్రాహిమ్ (స.త.) పరుసగా దివ్యగ్రంథాలను అవతరింపజేశాడు. చూడండి, 2:44 మరియు 2:53.

2. చూడండి, 2:3.

3. ఇబ్రాహిమ్ గాథకు చూడండి, 6:74-79 మరియు 83.

మాతో పరిహసమాదుతున్నావా? ”

56. (జబ్రాహీమ్) అన్నాడు: “అలాకాదు! భూమ్యకాశాల ప్రభువే మీ ప్రభువు! ఆయనే వాటన్నింటినీ సృజించాడు. మరియు నేను ఈ విషయంగురించి మీ ముందు సాక్ష్యమిస్తున్నాను.

57. “మరియు నేను అల్లాహ్‌పై ప్రమాణం చేసి చెబుతున్నాను. మీరు వెళ్ళిపోయిన తరువాత మీ విగ్రహాలకు విరుద్ధంగా తప్పక యుక్తి పన్నుతాను.”

58. తరువాత అతను ఒక పెద్ద దానిని (విగ్రహాన్ని) తప్ప అన్నింటినీ ముక్కలు ముక్కలుగా చేశాడు, బహుశా వారు దాని వైపునకు మరలుతారని!

59. వారన్నారు: “మా ఆరాధ్యదైవాలతో ఈ విధంగా ప్రపర్తించిన వాడెవడు? నిశ్చయంగా, వాడు దుర్మార్గుడు.”

60. (కొండరు) ఇలా అన్నారు: “జబ్రాహీమ్ అనే ఒక యువకుడు, ఏటని గురించి ప్రస్తావిస్తా ఉండగా మేము విన్నాము.”

61. (జతరులు) అన్నారు: “అయితే, అతనిని ప్రజల కళ్ళముందుకు తీసుకురండి, బహుశా వారు సాక్ష్యమిస్తారేమో!”

62. (అతనిని తెచ్చిన తరువాత) వారు అడిగారు: “ఓ! జబ్రాహీమ్! ఏమీ? నీవేనా మా ఆరాధ్యదైవాలతో ఇలా వ్యవహారించిన వాడవు?”

63. (జబ్రాహీమ్) జవాబిచ్చాడు: “కాదు కాదు! వారిలోని ఈ పెద్దవాడే ఇలా చేశాడు! ఆపి మాట్లాడగలిగితే వాటినే అడగండి!”

64. వారు తమలో తాము సమాలో చనలు చేసుకుంటూ ఇలా అనుకున్నారు: “నిశ్చయంగా స్వయంగా మీరే దుర్మార్గులు!”

قَالَ بَلْ رَبُّكُمْ رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ
الَّذِيْ نَفَرَهُنَّ ۝ وَآنَا عَلَى ذِلِّكُمْ مِنَ
الشَّهِيدِيْنَ ④

وَتَاللَّهِ لِرَكِيْدَنَ أَصْنَامَكُمْ بَعْدَ آنَ تُولُوا
مُدْبِرِيْنَ ④

فَجَعَاهُمْ جُنَاحًا إِلَّا كَبِيرًا ۝ لَعَلَّهُمْ إِلَيْهِ
يَرْجُوْنَ ④

قَالُوا مَنْ فَعَلَ هَذَا بِإِلَهِنَا إِنَّهُ لَهُنَّ
الظَّالِمِيْنَ ④

قَالُوا سِعْنَا فَتَّيْدَرْ كُرْهُمْ يُقَالُ لَهُ
إِبْرَاهِيْمُ ④

قَالُوا وَافَاقُوا بِهِ عَلَىْ أَعْيُنِ النَّاسِ لَعَلَّهُمْ
يَشَهَدُونَ ④

قَالُوا إِنَّنَّا فَعَلْتَ هَذَا بِإِلَهِنَا يَا إِبْرَاهِيْمُ ④

قَالَ بَلْ فَعَلَهُ ۝ كِبِيرُهُمْ هَذَا فَلَوْلَهُ
إِنْ كَانُوا يَنْطِقُونَ ④

فَرَجَعُوا إِلَىْ أَنْفِسِهِمْ فَقَالُوا إِنَّمَا أَنْتُمْ
الظَّالِمِيْنَ ④

65. కానీ తరువాత వారి బుధి తలక్రిందులై వారు ఇలా అన్నారు: “వాస్తవానికి, నీకు తెలుసు కదా, ఇవి మాటూడలేవని!”

66. (ఇబ్రాహీమ్) ఇలా అన్నాడు: “అలా అయితే! మీరు అల్లాహోను పదలి, మీకెలాంటి లాభంగానీ, నష్టంగానీ చేకూర్చలేని వాటిని ఆరాధిస్తారా?

67. “ಧಿಕ್ಕಾರಂ! ಮೀತ್ವೆ ಮರಿಯು ಅಲ್ಲಾಹ್ನು
ವದಲಿ ಮೀರು ಅರಾಧಿಂಚೇ ವಾಟಿ (ದೈವಾಲ) ಪೈ! ಏಮೀ?
ಮೀರು ಏ ಮಾತ್ರಮೂ ತೆಲಿವಿನಿ ಉಪಯೋಗಿಂಚರಾ?”

68. వారన్మారు: “మీరేమైనా చేయదలుచు
కుంటే! ఇతనిని కాల్పివేయండి, మీ ఆరాధ్య
దైవాలకు తోడ్కుడండి.”

69. మేము (అల్లాహు) ఆజ్ఞాపించాము: “ఓ
అగ్ని! నీవు ఇబ్రాహీమ్ కొరకు చల్లగా
సురక్షితంగా అయిపో!”¹

70. మరియు వారు ఇబ్రాహిమ్‌కు కీడు తలైపెట్టగోరారు కాని మేము వారినే సష్టంలో పడవేళాము.

71. మరియు మేము ఆతనిని (జ్యోతిషము) మరియు లూతీను రక్కించి, సర్వజనుల కొరకు శుభప్రదం చేసిన భూమి వైపునకు పంపాము.²

72. మరియు అతనికి (జబ్రాహీముకు),
ఇన్ పోట్ మరియు యె అభూబ్లను అదనపు

ثُمَّ نُكْسُوا عَلَى رُؤُسِهِمْ لَقَدْ عِلْمَتْ
مَا هُوَ لَا يُظْعَنُونَ^{١٥}

وَلَا يَصْرُكُمْ ۝

أَفَلَا يَتَعْقِلُونَ ﴿٤﴾

قالوا حرقوه وانصرؤا اليهتكم ان كنتم
فعلبن^(١)

فَلَمَّا يَنْأِي كُوْنِي بِرَدًّا وَسَلَّمًا عَلَى إِبْرَاهِيمَ^{١٩}

وَأَسْرَادُوا يَهُ كَيْدًا فَجَعَلْنَاهُمُ الْأَخْسَرِينَ ﴿٥﴾

وَنَجَّيْنَاهُ وَلَوْطًا إِلَى الْأَرْضِ الَّتِي بَرَكْنَا
فِيهَا لِلْعَلَمِينَ^(١)

وَهَبَنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ نَافِلَةً

1. చూడండి, 29:24 మరియు 37:97.

2. లూత్ (అ.స.), ఇబ్రాహిమ్ (అ.స.) యొక్క సోదరుని కుమారులు. అతను ఇస్లాం స్వీకరించి ఇబ్రాహిమ్ (అ.స.)తో సహ తమ సగరం డెర్ - ఏదైతే Mesopotamia (ఇరాష్)లో ఉండో - విజిచి ఫలస్తీన్ (సిరియా)కు వెళ్ళారు. అల్లాహ్ (సు.తా.) అతనిని కూడా ప్రవక్తగా ఎన్నుకున్నాడు. లూత్ (అ.స.) సోదోమ్ మరియు గొమ్మురావ్ (సధ్మామ్, 'అమూరహ్') ప్రాంతంలో నివసించారు. అవి రసాటి మృత సముద్రం (Dead Sea) దగ్గర ఉండేవి.

కానుకగా ప్రసాదించాము.¹ మరియు మేము ప్రతిబక్షరినీ సద్య ర్మమలుగా చేశాము.

73. మరియు మేము వారిని నాయకులుగా చేశాము. వారు ప్రజలకు మా ఆజ్ఞ ప్రకారం మార్గదర్శకత్వం చేస్తూ ఉండేవారు. మరియు మేము వారిపై - సత్కార్యాలు చేయాలని, నమా'జ్ స్థాపించాలని, విధిదానం ('జకాత్) ఇవ్వాలని దిష్ట్యజ్జానం (వ్హీ) పంపాము. మరియు వారు (కేవలం) మమ్మల్ని అరాదించే వారు.

74. మరియు (జ్ఞాపకం చేసుకోండి) మేము
 లూత్కు² వివేకాన్ని మరియు జ్ఞానాన్ని
 ప్రసాదించాము మరియు మేము అతనిని
 అసహ్యకరమైన పనులు చేస్తున్న వారి సగరం
 నుండి కాపాడాము. నిశ్చయంగా వారు నీచులు,
 అవిధేయులు (పాసిఫీన్) అయిన ప్రజలు.

75. మరియు మేము అతనిని మాకారుణ్యంలోకి ప్రవేశింపజేసుకున్నాము. నిశ్చయంగా, అతను సద్య ర్తనులలోనివాడు.

76. మరియు (జ్ఞాపకం చేసుకోండి) నూహా³
 అంతకు ముందు, మమ్మల్ని వేదుకొనగా మేము
 అతని (ప్రార్థనను) అంగీకరించాము. కావున
 అతనికి మరియు అతనితో బాటు ఉన్నవారికి ఆ
 మహా విషటునుండి విముకి కలిగించాము.

77. మరియు మా సూచనలను అబద్ధాలని నిరాకరించిన వారికి వ్యతిరేకంగా మేము అతనికి సహాయంచేశాము. నిశ్చయంగా, వారు దుష్ట ప్రజలు. కావున మేము వారందరినీ ముంచివేశాము.

وَكُلَّا جَعَلْنَا صِلَحِينَ

وَجَعَلْنَاهُمْ أَيْمَةً يَهْدُونَ بِأَمْرِنَا وَأَوْحَيْنَا
إِلَيْهِمْ فَعَلُوا الْخَيْرَاتِ وَرَأَقَامُ الصَّلَاةَ وَلَيَسَّأَتْ
الرَّتْكُوَةَ وَكَانُوا لِلنَّاسِ عِبَادٍ ۝

وَلُوطاً أَتَيْنَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا وَنَجَّيْنَاهُ مِنْ
الْفَرِيَةِ الَّتِي كَانَتْ تَعْمَلُ الْجَبَائِثَ إِنَّهُمْ
كَانُوا أَقْوَمَ مَسْوِيًّا فِيْقِيْبَيْنِ ۝

وَأَدْخَلْنَاهُ فِي رَحْمَتِنَا إِنَّهُ مِنَ الظَّالِمِينَ

وَنُوحًا إِذْ نَادَىٰ مِنْ قَبْلُ فَاسْتَجَبْنَا لَهُ فَنَجَّيْنَاهُ
وَأَهْلَهُ مِنَ الْكَرْبِ الْعَظِيمِ

وَنَصَرْنَاهُ مِنَ الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَّبُوا إِلَيْنَا
إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمٌ سَوِيٌّ فَإِنْ عَرَفُوهُمْ أَجْمَعُونَ^٥

1. మొదటి కుమారుడు ఇన్నోయిలు ('అ.స.) కావున ఇస్తాంట్ ('అ.స.) 'ఆదనపు కానుకగా' అని ఇక్కడ పేర్కొనబడ్డారు.
 2. లూటీ ('అ.స.) గాథ కొరకు చూడండి, 7:80-84; 11:77-83, 15:58-76.
 3. సూహో ('అ.స.) గాథ బుర్జానలో ఎన్నోసారు వచ్చింది. ముఖ్యంగా చూడండి, 11:25-48.

78. మరియు దావ్హాద్ మరియు సులైమాన్
 ఇద్దరూ ఒక చేసు గురించి తీర్పుచేసిన విషయం
 (జ్ఞాపకం చేసుకోండి):¹ ఒక తెగవారి మేకలు
 (మరొక తెగవారి చేసు) మేశాయి. అప్పుడు
 వాస్తవానికి, మేము వారి తీర్పుకు సాక్షులుగా
 ఉన్నాము.

79. అసలు సులైమాన్‌కు మేము (వాస్తవ విషయం) తెలియజేశాము. మరియు వారిద్వరికీ మేము వివేకాన్ని మరియు జ్ఞానాన్ని ప్రసాదించాము. మరియు మేము పర్యతాలను మరియు పక్కలను దావ్హాదతో బాటు మా స్తోత్రం చేయటానికి లోబరచాము.² మరియు నిశ్చయంగా, మేమే (ప్రతిదీ) చేయగలవారము.

80. మరియు మేము అతనికి, మీ యుద్ధాలలో,
మీ రక్కణ కొరకు కవచాలు తయారుచేయడం
నేర్చాము. అయితే! (జప్పుడైనా) మీరు
కృతజ్ఞాలవుతారా?

81. మరియు మేము తీవ్రంగా వీచేగాలని సులైమాన్‌కు (వశపరిచాము). అది, అతని ఆజ్ఞతో మేము శుభాలను ప్రసాదించిన (అనుగ్రహించిన) భూమి మీద వీచేది.³ మరియు నిశ్చయంగా, మాకు ప్రతి విషయం

وَدَاوَدْ وَسُلَيْمَانَ إِذْ يَحْكُمُونَ فِي الْحَرْثِ إِذْ
نَفَشَتْ فِيهِ عَلَمُ الْقَوْمَ وَكَذَالْحَكِيمُونَ
شَهْدِينَ ﴿٢﴾

فَقَهَنَّهَا سَلِيمٌ وَكُلَّا اتَّيْنَا حَمِّامًا وَعَلِمَاءَ
وَسَخْرَنَا مَعَ دَارِدَ الْجِبَالِ يُسِّخِّنَ
وَالظَّيْرَ وَكُلَّا فَاعِلِينَ ④

وَعَلِمْتُهُ صَنْعَةً لَبُوِسٍ لَكُمْ
لِتُعْصِنَّكُمْ مِنْ يَا سَكُمْ فَهَلْ أَنْتُمْ
شَكُرُونَ ﴿٦﴾

وَلِسُلَيْمَنَ الرَّبِيعَ عَاصِفَةَ تَجْرِيْ بِأَمْرِهِ إِلَى
الْأَرْضِ الَّتِي بَرَكَنَا فِيهَا وَكُنَّا يَجْلِّنَ شَيْءٍ
عَلَيْهِنَّ ^(٨)

1. ఒకవ్యక్తి మేకలు ఒకరాత్రి మరొకవ్యక్తి పంటపొలాన్ని మేస్తాయి. అతడు, దావూద్ ('అ.స.) దగ్గరకు తీర్చుకోరకు వస్తాడు. అతను ('అ.స.) పంట సప్పానికి సమానమైన విలువగల మేకలను, పొలం వానికి ఇవ్వాలని తీర్చుచేస్తారు. ఇది ఏని అక్కడే ఉన్న అతని ('అ.స.) కుమారులు సులైమాన్ ('అ.స.) అంఛారు: 'అలా కాదు! చేను మేకలవానికి ఇవ్వాలి అతడు సేద్యంచేసి దానిని మేకలు మేయక ముందు ఉన్న స్థితిలోకి పెంచి తీసుకురావాలి. ఈ కాలమంతా మేకలు చేనువాని దగ్గర ఉండాలి. అతడు వాటిపొలు, ఉన్ని మరియు పిల్లలతో లాభం పొందవచ్చు. ఎప్పుడైతే చేను మొదటి స్థితిలోకి వస్తుందో అప్పుడు చేనూ, మేకలూ, తమతమ యజమానులకు తిరిగి ఇవ్వాలి.' ఈ తీర్చు ఎక్కువ ఉచితమైనదే నందుకు, దానినే ఆమలుపరుస్తారు.

2. చూడండి, 17:44, 57:1 మరియు 13:13.

3. ఈ భూమి అ కాలపు షామ్, అంటే ఈ కాలపు ఫలస్త్వన్, జోర్డాన్ మరియు సిరియాలు.

గురించి బాగా తెలుసు.

82. మరియు తానులలో కొందరు అతని (సులైమాన్) కొరకు (సముద్రంలో) మనిగే వారు మరియు ఇతర పనులు కూడా చేసేవారు. మరియు నిశ్చయంగా, మేమే వారిని కనిపెట్టుకొని ఉండేవారము. (3/8)

83.* మరియు (జ్ఞాపకం చేసుకోండి), అయ్యాబ్ తన ప్రభువును వేడుకున్నప్పుడు (ఇలా అన్నాడు): “నిశ్చయంగా, సన్న బాధ (వ్యాధి) చుట్టుకున్నది. మరియు నీవే కరుణామయులలో కెల్లా గొప్ప కరుణామయుడవు!”¹

84. అప్పుడు మేము అతని (ప్రార్థనను) అంగీకరించి, అతని బాధనుండి అతనికి విముక్తి కలిగించాము. మరియు అతనికి, అతని కుటుంబవాసులను తిరిగి ఇప్పుటిమే గాక వారితోబాటు ఇంకా అంతమందిని ఎక్కువగా ఇచ్చి, దానిని మానుండి ఒక ప్రత్యేక కరుణగా మరియు మమ్మల్ని ఆరాధించే వారికి ఒక జ్ఞాపికగా చేశాము.

85. మరియు (జ్ఞాపకం చేసుకోండి), ఇస్కూ'యాల్, ఇద్దిన్ మరియు జీల్కిఫ్ల.² వీరందరు కూడా సహస్రిలైన వారే!

86. మరియు మేము వారందరినీ మాకారుణ్యంలోకి తీసుకున్నాము. నిశ్చయంగా, వారందరూ సద్య ర్తనులు.

وَمِنَ الشَّيَاطِينِ مَنْ يَغُوْصُونَ لَهُ وَيَعْمَلُونَ
عَمَلًا دُونَ ذَلِكَ وَكَذَلِكَ حَفَظِيْنَ

وَإِيْوَبَ إِذْ نَادَ رَبَّهُ أَتَيْتُ مَسَنِيَ الصُّرُ
وَأَنْتَ أَرْحَمُ الْأَرْحَمِيْنَ

فَاسْتَجَبْنَا لَهُ فَكَشَفْنَا مَا لَهُ مِنْ ضُرٍّ وَآتَيْنَاهُ
أَهْلَهُ وَمُشَلَّهُ مَعَهُ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِنَا
وَذَكْرُهُ لِلْعَبْدِيْنَ

وَاسْمَاعِيلَ وَإِدْرِيسَ وَذَلِكَ الْكُفْلُ كُلُّ مَنْ
الصَّابِرِيْنَ

وَأَدْخَلْنَاهُمْ فِي رَحْمَتِنَا إِنَّهُمْ مِنَ
الصَّلِحِيْنَ

1. అయ్యాబ్ (‘అ.స.) మొదట, సుఖసంతోషాలలో జీవితం గడిపారు. తరువాత అల్లాహ్ (సు.తా.) అతనిని తీవ్రమైన కష్టాలతో, వ్యాధితో పరీక్షించాడు. అతను, ఆ కష్ట కాలంలో కూడా సహసం వహించారు. ఆ తరువాత అల్లాహ్ (సు.తా.) అతనిని అనుగ్రహించి మరల మొదటి కంచే మంచి స్థితికి తెచ్చాడు. చూడండి, 38:44.

2. జీల్కిఫ్ల (‘అ.స.): ప్రవక్తేనా కాదా అనే విషయం గురించి వ్యాఖ్యాతలలో భేదాభిప్రాయాలు ఇచ్చాయి. ఇబ్ను-కసీ'ర (రఘూ) అంటారు: అతని పేరు ఇతర ప్రవక్త (‘అలైహిమ్ స.)ల పేర్లతో పాటు వచ్చింది కాబట్టి అతను కూడా ప్రవక్తయే!

87. మరియు (జ్ఞాపకం చేసుకోండి) చేపవాడు
 (యూన్న) ¹ - ఉద్దేకంతో వెళ్లిపోతూ - మేము
 అతనిని పట్టుకోలేమని అసుకున్నాడు! కాని ఆ
 తరువాత, అంధకారాలలో చిక్కుకొని పోయినప్పుడు,
 ఇలా మొరపెట్టుకున్నాడు: “వాస్తవానికి నీవు
 (అల్లాహు) తప్ప మరొక ఆరాధ్య దేవుడు లేదు,
 నీవు సర్వలో పాలకు అతీతుడవు, నిశ్చయంగా,
 నేనే అపరాధులలోని వాడను.”

88. అప్పుడు మేము అతని (ప్రార్థనను) అంగీకరించి, అతనిని ఆ దుఃఖమునుండి విముక్తి కలిగించాము. మరియు విశ్వసించిన వారిని మేము ఇదేవిదంగా కాపొడుతూ ఉంటాము.

89. మరియు (జ్ఞాపకం చేసుకోండి),
 'జకరియా² తన ప్రభువును వేడుకున్నపుడు
 ఇలా ప్రార్థించాడు: "ఒ నా ప్రభూ! నన్న
 ఒంటరివానిగా (సంతానహీనిగా) వదలకు.
 నీవే సర్వశ్రేష్ఠమైన వారసుడవు!"

90. అప్పుడు మేము అతని ప్రార్థనను అంగీకరించి, అతని కొరకు అతని భార్యను (సంతానానికి) యోగ్యరాలుగా జేసి, అతనికి యోగ్యను ప్రసాదించాము. వాస్తవానికి వారు సత్కారాలు చేయటానికి పోటీ పడేవారు. మరియు శ్రద్ధతో మరియు భీతితో మమ్మల్ని ఆరాధించేవారు. మరియు మా సమక్కంలో వినమ్మలై ఉండేవారు.

وَذَالثُّوْنِ إِذْهَبْ مُغَاضِبًا فَلَمَّا أَنْ لَمْ
تَقْدِرْ عَلَيْهِ فَنَادَى فِي الظُّلْمِيْنِ أَنْ لَا
رَالِهِ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَنَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنْ
الظُّلْمِيْنَ ﴿٤﴾

فَاسْتَجِبْنَا لَهُ وَنَجَّيْنَاهُ مِنَ الْغَمَّ
وَكَذَلِكَ تُسْعِي الْمُؤْمِنِينَ ﴿٤﴾

وَزَكِيرِيَا إِذْ نَادَى رَبَّهُ رَبِّ لَأَتَدْرُنِي
فَرَدَّاً وَأَنْتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ ﴿٤٥﴾

فَاسْتَجِبْنَا لَهُ وَهَبْنَا لَهُ حَيْثِي وَأَصْلَحْنَا لَهُ زَوْجًا إِنَّهُمْ كَانُوا يُسْرِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ
وَيَدْعُونَنَا رَغْبًا وَرَهْبًا وَكَانُوا لَنَا خَشِعْنَ^٤

1. యూనెన్ ('అ.స.) తన ప్రజల సత్యతిరస్కారాన్ని ఉర్మికోలేక అల్లాహ్ (సు.తా.) అనుమతించక ముందే వారిని విడిచి పారిపోయి పడవవెక్కారు. అతను చీటిలలో ఉడిపోయి, పడవను మునిగిపోకుండా కాపాడటానికి, సముద్రంలోకి దూకారు. అల్లాహ్ (సు.తా) ఆజ్ఞతో అతనిని ఒక పెద్ద చేప మ్రీంగింది. అతను ('అ.స.) ఆ చేప కడుపులో తమ ప్రభువు (అల్లాహుతా'లా)ను వేడుకున్నారు. అప్పుడు అల్లాహ్ (సు.తా) అతనిని తిరగి ఒడ్డు మీదికి చేర్చాడు. అతను ('అ.స.) తిరిగి వెళ్లి తన

² అకరియు (ఔ ప.) రాతకు వ్యాపండి. 3:37 19:2 కురియు ప్రార్థన 'శ్వాస' (20)

91. మరియు (జ్ఞాపకం చేసుకోండి), తన
శీలాన్ని కాపాడుకున్న ఆ మహిళ
(మర్యాద)లో మా సుండి ప్రాణం (రూప్య) ఉంది,
ఆమెను మరియు ఆమె కొడుకును, సర్వలోకాల
వారికి ఒక సూచనగా చేశాము.¹

92. నిశ్చయంగా, మీ ఈ సమాజం
బక్క ఒక్క సమాజం² మరియు కేవలం నేనే మీ
ప్రభువును, కావున మీరు నన్ను మాత్రమే
ఆరాదించండి.

93. కాని, వారు (ప్రజలు) తమ ధర్మ విషయంలో తెగలుతెగలుగా చిలిపోయారు. వారందరికీ మావైపునకే మరలి రావలసి వున్నది.

94. సత్కార్యాలు చేసేవాడు విశ్వసించే
వాడై ఉంటే, అతని శ్రమ నిరాదరించబడు
మరియు నిశ్చయంగా, మేము దానిని
వాసిపెడతాము.

95. మరియు మేము నాశనంచేసిన ప్రతి నగరం (వారి)పై, వారు మరలి రావటం నీషేధించబడింది.

96. ఎంతవరక్కుతే యాస్పాబ్ మరియు మాస్పాబ్లు వదలిపెట్టబడి ప్రతి మిట్టనుండి పరుగెడుతూరారో?

وَالَّتِي أَحْصَنَتْ فُرْجَهَا فَفَخَنَّا فِيهَا مِنْ
رُؤُجَنَّا وَجَعْلَهَا وَابْنَهَا آيَةً لِلْعَلَمِينَ ⑤

إِنَّ هُنَّا مُشْكُومُ أَمَّةٍ وَاحِدَةٌ
وَأَنَا رَبُّكُمْ فَاعْبُدُنِي^{٤٧}

وَقَطَّعُوا أَمْرَهُمْ بَيْنَهُمْ كُلُّ مِنَ الْمُنَارِجِّونَ

فَمَنْ يَعْمَلُ مِنَ الظَّلِيلِ حَتَّىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ
فَلَا كُفَّارُ آنَ لِسَعْيِهِ وَإِنَّ اللَّهَ كَيْبِرُونَ ٤٥

وَحَرَمَ عَلَى قَرِيْةٍ اهْلَكْنَا اَنْهُمْ
لَا يُرْجِعُونَ ⑩

حَتَّىٰ إِذَا فُتُحَتْ يَاجُوْهُ وَمَا يَجُوْهُ وَهُمْ مِنْ
كُلِّ حَدَبٍ يَئْسِلُونَ ⑨

1. చూడండి, 15:29, 38:72 మరియు 32:9.
 2. ఉమ్మెతున్న: అంటే ధర్మం లేక సమాజం. ఇక్కడ ఇస్లాం ధర్మం మరియు సమాజం, దీని వైపునకే ప్రవక్తలందరూ తమ ప్రజలను అహ్మానించారు. ప్రవక్తలందరి ధర్మం ఇస్లామే! దైవప్రవక్త ప్రవచనం: ‘ప్రవక్తలందరి కుటుంబం ఒక్కటే, మా తండ్రి ఒక్కడు మరియు మా తల్లులు వేరువేరు. మా అందరి ధర్మం ఒక్కటే, ఇస్లాం.’ (ఇబ్రూక్-కసీ'ర్).
 3. చూడండి, 18:94-98. తీర్చుదినం దగ్గరికి వచ్చి ‘ఈనొ’ (అ.స.) తిరిగి భూలోకంలోకి వచ్చినపుడు యూ‘జూజ్ మరియు మా‘జూజ్లు ప్రపంచంలో ప్రతిచోట వ్యాపించి ఉంటారు. వారి హింసలు మరియు దొర్కన్యాలకు విశ్వాసులు తాళ లేకపోతారు. చివరకు ‘ఈనొ’ (అ.స.) విశ్వాసులను తీసుకొని

97. మరియు సత్య వాగ్దానం నెరవేరే
సమయం దగ్గర పడినప్పుడు సత్యతిరస్కారుల
కళ్ళు విచ్చుకుపోయి: “అయ్యా మా
దొర్చుగ్గొం! వాస్తవానికి మేము దీనిసుండి
అశ్రద్ధకు గురిఅయ్యాము. కాదుకాదు! మేము
దుర్మార్గులుగా ఉండేవారము.” అని అంటారు.

98. (వారితో ఇంకా ఇలా అనబడుతుంది):
 “నిశ్చయంగా, మీరూ మరియు అల్లాహ్‌ను
 పదలి మీరు ఆరాధించే వారూ, సరకాగ్నికి
 ఇంధనమవుతారు! (ఎందుకంటే) మీకు అక్కడికే
 పోవలని ఉన్నది.¹

99. ఒకవేళ ఇప్పు ఆరాధ్యదైవాలే అయి
పుంటే, ఇని అందులో (సరకంలో) ప్రవేశించి
డండెని కావు! ఇక మీరంతా అందులోనే
శాశ్వతంగా ఉంటారు!"

100. అందులో వారు (దుఃఖంచేత) మూలుగుతూ ఉంటారు. అందులో వారేమీ విషలేదు.²

101. నిశ్చయంగా, ఎవరికొరకైతే, మాతరపునుండి మేలు (స్వగ్రం) నిర్దయింపబడి ఉందో, అలాంచే వారు దాని (నరకం) నుండి

وَاقْرَبُ الْوَعْدَ الْحَقِّ فَإِذَا هِيَ شَلِّحَةٌ
أَبْصَارُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ يَوْمِنَا قَدْ كُتُبْتُ
غَفْلَةٌ مِنْ هَذَا بَلْ كُتَّابُ الظَّالِمِينَ ⑩

إِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُوْنِ اللَّهِ حَصَبٌ
جَهَنَّمَ أَنْتُمْ إِلَيْهَا أُورِدُونَ ۝

لَوْكَانَ هُوَ لَهُ إِلَهٌ مَا أَرَدُوهُ
وَمَنْ فِيهَا خَلِدُونَ ﴿٤﴾

لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَهُمْ فِيهَا لَا يَسْمَعُونَ

إِنَّ الَّذِينَ سَبَقُتْ لَهُم مِنَا أَحْسَنَى
أُولَئِكَ عَمَّا مِنْ بَعْدِهِمْ

‘తూర్ప పర్వతంపైకి ఎక్కుతారు, అతను యూ’జూబ్ మరియు మా’జూబ్ లను శిక్షించటానికి. అల్లాహ్ (సు.తా.)ను ప్రార్థిస్తారు. ఆప్పుడు వారంతా పథింపబడతారు. వారి శవాల దుర్మాసన అంతటా వ్యాపించిపోతుంది. అప్పుడు అల్లాహ్ (సు.తా.) పక్కలను పంపుతాడు. అవి ఆ శవాలను సముద్రంలోకి చిసరుతాయి. ఆ తరువాత ఒక పెద్ద పర్వం కురుస్తుంది. దానితో భూమి శుభపరచబడుతుంది. (‘స’హి’వ్ ‘పాదిన్’ల ఆధారంగా, ఇబ్రా-కసీ’ర్).

1. ఒక 'హదీస్' ప్రకారం ఈ ఆయత్ విని ఒక ముష్టికుల నాయకుడు అన్నాడు: 'యూదులు మరియు క్రీస్తవులు ఆరాధించే 'ఉజ్జేర్' ('ఆ.స.) మరియు 'ఈసో' ('ఆ.స.)లు కూడా సరకానికి పోతారా?' దానికి దైవప్రవర్తక్ ('సంఘం') అన్నారు: 'అల్లాహో (సు.తా)కు బదులుగా తనను ఆరాధించబాన్ని సమ్మతించిన ప్రతిష్ట్యక్తి, తనను ఆరాధించిన వారితోపాటు సరకానికి పోతాడు.'
2. సరకంలో వారంతా బాధలపల్ల ఏడుస్తూ ఉంటారు. వారి రోధనల ధ్వనిపల్ల వారందు ఏమీ వినతేక పోతారు.

దూరంగా ఉంచబడతారు.

102. వారు దాని మెల్లని శబ్దం కూడా వినరు. వారు తాముకోరిన వాటిలో శాశ్వతంగా ఉంటారు.

103. అ గొప్ప భీతి కూడా వారికి దుఃఖం కలిగించదు;¹ మరియు దేవమాతలు వారిని ఆహ్వానిస్తూ వచ్చి: “మీకు వాగ్గానం చేయబడిన మీ దినం ఇదే!” అని అంచారు.

104. (జ్ఞాపకముంచుకోండి)! అ రోజు మేము ఆకాశాన్ని, భూతాగ్రంథాలను చుట్టినట్లు చుట్టివేస్తాము.² మేము ఏవిధంగా సృష్టిని మొదట అరంభించామో! అదేవిధంగా దానిని మరల ఉనికిలోకితేస్తాము. ఇది (మాత్రమే బాధ్యతగా) నున్న మా వాగ్గానం. మేము దానిని తప్పక పూర్తిచేస్తాము.

105. వాస్తవానికి మేము ‘జబూర్లత’ - మా పొతబోధ తరువాత - నిశ్చయంగా ఈ భూమికి³ సద్య రసులైన నా దాసులు వారసులవుతారని వ్రాసిఉన్నాము.

106. నిశ్చయంగా, ఇందులో భక్తిపరులైన ప్రజలకు సందేశం ఉంది.⁴

لَإِيمَانُهُمْ حَسِيبٌ هُمْ فِي مَا أَشْتَهَى
أَنفُسُهُمْ خَلِدُونَ^①

لَا يَخْزُنُهُمْ الْفَرَزُعُ الْكَبُورُ وَتَقْهِيمُ الْمَلَكَةُ^٢
هُذَا إِيَّوْمُكُمُ الَّذِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ^③

يَوْمَ نُظُرِي السَّمَاءُ كَطْرِي السِّجْلِ لِلْكِتَبِ كَمَا
بَدَأَ أَنَا أَوَّلَ حَلْقٍ بِعِيدٍ^٤ وَعَدَّا عَلَيْنَا إِنَّا لَكُنَّا
فِعْلِينَ^⑤

وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الرِّبْرَوْمَنْ بَعْدِ الْيَوْمِ كُرْأَنَ
الْأَرْضَ يَرِثُهَا عِبَادِي الصَّلِحُونَ^⑥

إِنْ فِي هَذَا الْبَلْغًا لِقَوْمٍ غَيْدِينَ^٧

1. అ గొప్ప భీతి అంబే ఇస్లామీల్ (‘అ.స.) యొక్క ‘సూర్, లేక స్వర్గ-సరకాలమధ్య ‘చాపు’ను వధించటం. అంబే స్వర్గానికి మరియు సరకానికి పోయే వారి తీర్చు ముగిసిన తరువాత ‘చాపు’ ఒకగొప్ప అకారంలో తెచ్చి జీంబ్ల్ చేయడం. ఆ తరువాత ఎవ్వరికీ చాపుఉండదు. చూడండి, 19:39.

2. చూడండి, 39:67.

3. ఇక్కడ భూమి అంబే స్వర్గమని అనేక వ్యాఖ్యాతల అభిప్రాయం.

4. వైప్రవక్త ముహమ్మద్ (‘స’అస)పై అవతరింపజేయబడిన రా ఖుర్జాన్ సర్వమానవాళి కొరకు అవతరింపజేయబడిన దివ్యగ్రంథం. అల్లాహ్ (స.తా) దీనిని తీర్చుదినం వరకు భద్రంగా ఉంచుతానని, అన్నాడు. (చూడండి, 15:9) ఇది రంగు రూపాల, పుట్టుపూర్వోత్తరాల, భేదభావాలు లేకుండా సర్వమానవులను అకర్షిస్తుంది. ఇది మానవుని హెతువాదానికి జవాబునిస్తుంది. మరొక విశేషమేమిటంబే 1400 సంవత్సరాలలో ఒక్క ఆక్షరం కూడా మార్గబడకుండా ఉన్న ఒకే ఒక్క దివ్యగ్రంథం, రా ఖుర్జాన్ మాత్రమే మరియు ఇది అవతరింపజేయబడిన ప్రవక్త ముహమ్మద్ (‘స’అస) చివరి ప్రవక్త. చూడండి, 33:40.

107. మరియు మేము నిన్ను (ఓ ప్రవక్తా!) సర్వోకాల వారి కొరకు కారుణ్యంగా మాత్రమే పంపాము.^١

108. (ఓ ముహమ్మద్) ఇలా అను: “నిశ్చయంగా, నానై దివ్యజ్ఞానం (వహీ) అవతరింపజేయబడింది. వాస్తవంగా, మీ ఆరాధ్యదేవం ఆ అద్వితీయ ఆరాధ్యదే (అల్లాహ్యే)! ఇకనైనా మీరు అల్లాహ్కు విధేయులు (ముస్లింలు) అవుతారా?”

109. ఒకవేళ వారు వెను దిరిగితే వారితో ఇలా అను: “నేను మీకు అందరికీ బహిరంగంగా ప్రకటిస్తున్నాను. మరియు మీతో చేయబడిన వాగ్గానం సమీపంలో ఉందో లేదా బహుమారం ఉందో నాకు తెలియదు.”

110. నిశ్చయంగా, ఆయన (అల్లాహ్)కు, మీరు బహిరంగంగా వ్యక్తపరిచేది మరియు దాచేది అంతా తెలుసు.

111. మరియు బహుశా ఇది (ఈ అలస్యం) మీకు పరీక్ష కావచ్చు, లేదా, మీకు కొంతకాలం సుఖసంతోషాలు అనుభవించుటకు ఇవ్వబడిన వ్యవధి కావచ్చు, అది నాకు తెలియదు!

112. అతను (ముహమ్మద్) ఇలా అన్నాడు: “ఓ నా ప్రభూ! నీవు సత్యంతో తీర్పుచేయి! మరియు మీరు కల్పించే వాటికి (ఆరోపణలకు), ఆ అపార కరుణా మయుడైన మా ప్రభువు సహాయమే కోరబడుతోంది!”(1/2)

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ^٥

قُلْ إِنَّمَا يُوحَى إِلَيْكَ آئُمَّةُ الْهُدَىٰ وَإِنَّمَا
فَهَلْ أَنْتُمْ مُسْلِمُونَ^٦

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ أَذْنَتُكُمْ عَلَى سَوَاءٍ وَإِنْ أَدْرِي
أَقْرَبُ بِئْرٍ أَمْ يَعْجِدُ مَا تُوَعَّدُونَ^٧

إِنَّهُ يَعْلَمُ الْجَهَرَ مِنَ الْقَوْلِ وَيَعْلَمُ
مَا تَكْتُمُونَ^٨

وَإِنْ أَدْرِي لَعَلَهُ فِتْنَهُ لَكُمْ وَمَتَاعُ إِلَيْهِنِ^٩

قُلْ رَبِّ الْحُكْمِ يَالْحَقِّ مَوْرِبُنَا الرَّحْمَنُ
الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصْفُونَ^{١٠}

1. దైవప్రవక్త ముహమ్మద్ ('స'అన) సర్వమానవజాతి కొరకు పంపబడిన దైవప్రవక్త చూడండి, 7:158. దైవప్రవక్త ('స'అన) ముప్రికులను శపించలేదు. ('స'హింద్ ముస్లిం, 2006).